

Aus der Strafpraxis der Lebensmittelkontrolle mit Ausnahme der Kontrolle von Fleisch und Fleischwaren = Statistique des jugements prononcés en matière de contraventions à la législation sur le commerce des denrées alimentaires, à l'exception des viandes

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Mitteilungen aus dem Gebiete der Lebensmitteluntersuchung und Hygiene = Travaux de chimie alimentaire et d'hygiène**

Band (Jahr): **29 (1938)**

Heft 3

PDF erstellt am: **08.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Solothurn. 8 Fälle von Uebertretungen wegen vorschriftswidriger Lagerung.

Schaffhausen. Bei den als Kunstwein beanstandeten 4 Proben handelte es sich in zwei Fällen um kleine Posten, die, in Unkenntnis der Vorschriften, als «Hauswein» ausgeschrieben waren, in den beiden andern Fällen um gewässerten Nostrano aus dem Tessin.

St. Gallen. 2 Proben Wein wiesen Obstweinzusatz auf, 2 Obstweine waren gewässert.

Thurgau. Es waren 2 Uebertretungen zu verzeichnen.

Tessin. 3 échantillons ont été reconnus comme vins artificiels.

Vaud. 6 contestations.

Valais. 8 contraventions. 2 cas de vente de vin artificiel, 2 cas de fabrication sans autorisation, 2 cas de détention sans la séparation prescrite, 2 cas de détention sans inscription.

Neuchâtel. 60 contestations des vins mouillés et artificiels. Grâce à un contrôle extrêmement serré et à des analyses très approfondies, il nous a été possible de découvrir quatre graves affaires de fraude. En tout environ 150 000 litres de vins artificiels ont dû être séquestrés. Il s'agit d'une part de vins fabriqués de toute pièce et très habilement, à partir de marcs, lies, acide tartrique, sucre, glycérine et phosphate d'ammonium, etc. et d'autre part de mélanges avec ces vins artificiels et de gallisages. Nous avons été étroitement soutenu dans nos opérations par le Parquet.

Genève. 9 contestations de vins artificiels (vins mouillés), une contestation d'un cidre, pour mouillage exagéré.

Aus der Strafpraxis der Lebensmittelkontrolle mit Ausnahme der Kontrolle von Fleisch und Fleischwaren.¹⁾

(Nach den dem Eidg. Gesundheitsamt vom 1. Januar bis 31. Dezember 1937
zugegangenen Mitteilungen.)²⁾

*Statistique des jugements prononcés en matière de contraventions à la législation sur le commerce des denrées alimentaires, à l'exception des viandes.*¹⁾

Période du 1^{er} janvier au 31 décembre 1937 (d'après les données fournies
par les cantons au Service fédéral de l'hygiène publique).²⁾

¹⁾ Die Fleischschau ist dem eidgen. Veterinäramt unterstellt. — L'inspection des viandes est du ressort de l'Office vétérinaire fédéral.

²⁾ Siehe die Veröffentlichungen in den früheren Bänden. — Voir les publications dans les volumes précédents.

Zusammenstellung der im Jahr 1937 eingelangten Urteile,
nach den Hauptobjekten geordnet.

*Relevé systématique des jugements communiqués
pendant l'année 1937.*

Kantone <i>Cantons</i>	Die Urteile betreffen — <i>Objet du jugement</i>									Zu- sammen <i>Total</i>
	Milch <i>Lait</i>	Speisefette und -öle <i>Graisses et huiles</i>	Brot <i>Pain</i>	Wein <i>Vin</i>	Andere Lebensmittel u. Gebrauchsgegenstände <i>Autres articles</i>	Mängel beim Bier- ausschank <i>Débit de bière</i>	Un- genügende Ordnung <i>Négligence</i>	Erschwerung der Kontrolle <i>Entraves apportées au contrôle</i>	Absinth- verbot <i>Ab- sinthe</i>	
	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>	Fälle <i>Cas</i>
Zürich	624	39	73	60	494	113	214	2	1	1620
Bern	105	7	1	7	21	2	13	—	12	168
Luzern	13	—	—	—	7	—	—	—	—	20
Uri	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Schwyz	13	—	1	—	—	—	—	—	—	14
Obwalden	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Nidwalden	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Glarus	11	—	1	—	2	3	4	—	—	21
Zug	7	—	—	—	1	—	—	1	—	9
Fribourg	44	12	1	31	8	—	5	1	2	104
Solothurn	140	1	8	—	49	11	11	—	8	228
Baselstadt	10	5	4	9	19	—	11	—	1	59
Baselland	10	—	2	2	4	—	1	—	—	19
Schaffhausen	15	—	2	2	4	1	—	—	—	24
Appenzell A.-Rh.	6	5	1	6	2	—	3	1	—	24
Appenzell L.-Rh.	1	—	—	—	—	—	1	—	—	2
St. Gallen	14	—	—	1	8	2	3	—	—	28
Graubünden	34	—	1	1	7	1	3	1	—	48
Aargau	104	2	14	17	16	2	3	6	1	165
Thurgau	54	1	3	—	9	4	9	2	—	82
Tessin	42	6	1	5	19	—	3	1	—	77
Vaud	42	13	9	8	79	—	32	—	10	193
Valais	36	6	13	17	76	—	55	—	3	206
Neuchâtel	12	8	—	17	5	—	5	—	21	68
Genève	18	12	21	17	130	1	30	—	8	237
Schweiz - <i>Suisse</i>	1359	117	156	200	960	140	406	15	67	3420

Strafmass der im Jahr 1937 eingegangenen Urteile.

*Relevé systématique des pénalités
des jugements communiqués pendant l'année 1937.*

Kantone <i>Cantons</i>	Bussen — Amendes			Gefängnis — Prison		
	Fälle <i>Cas</i>	Zumessung <i>Montant</i>	Zusammen <i>Total</i>	Fälle <i>Cas</i>	Zumessung <i>Durée</i>	Zusammen <i>Total</i>
		Fr.	Fr.		Tage — Jours	Tage-Jours
Zürich	1620	2—500	15 387	44	1—14	247
Bern	168	2—500	5 826	26	2—40	287
Luzern	20	5—300	2 025	—	—	—
Uri	2	10—30	40	—	—	—
Schwyz	14	5—200	1 220	—	—	—
Obwalden	2	40—150	190	—	—	—
Nidwalden	—	—	—	—	—	—
Glarus	21	5—500	1 565	—	—	—
Zug	9	5—400	855	—	—	—
Fribourg	104	5—500	6 072	2	21—30	51
Solothurn	228	3—320	4 247	3	3—30	36
Baselstadt	59	3—100	1 233	1	14	14
Baselland	19	10—300	1 110	—	—	—
Schaffhausen	24	3—50	296	1	14	14
Appenzell A.-Rh.	24	5—200	885	3	3—8	14
Appenzell I.-R.	2	5—50	55	—	—	—
St. Gallen	28	5—400	1 085	2	14—21	35
Graubünden	48	10—400	2 115	—	—	—
Aargau	165	2—400	5 590	26	2—30	236
Thurgau	82	5—500	3 605	1	6	6
Tessin	77	10—1000	3 595	2	60—120	180
Vaud	193	3—300	6 321	1	10	10
Valais	206	2—500	6 316	—	—	—
Neuchâtel	68	3—3000	18 156	4	8—15	47
Genève	237	1—200	2 385	—	—	—
Schweiz - Suisse	3420	1—3000	90 174	116	1—120	1 177